

## TÉLÉCOMMANDE POUR MOTORISATION

CONSERVEZ CE GUIDE MÊME SI VOUS AVEZ BIEN INSTALLÉ VOS STORES. IL CONTIENT DES INFORMATIONS IMPORTANTES QUI POURRONT VOUS ÊTRE UTILES DANS LE FUTUR POUR CHANGER VOS STORES.

## INTRODUCTION

Merci d'avoir acheté ces stores à moteur. Si vous les utilisez correctement, ils pourront durer durant de nombreuses années sans rencontrer de problème. Merci de lire les instructions ci-dessous pour vous habituer avec le fonctionnement et l'entretien des stores.

## CHARGER LA BATTERIE DU MOTEUR

La batterie du store est à l'intérieur du moteur, dans le tube du store.

Vérifiez que la batterie est complètement chargée avant d'installer le store :

- Insérez le câble de charge (Figure 1) dans le port de charge au niveau du tube avec le moteur (Figure 2) et branchez l'autre côté de l'adaptateur secteur dans une prise.
- Le voyant passera du rouge au vert sur l'adaptateur quand le moteur est entièrement chargé.

Si la batterie du moteur a besoin d'être chargé, elle fera 10 bips quand vous allez appuyer sur l'un des boutons de la télécommande.

## PRÉPARATION DE LA TÉLÉCOMMANDE

Retirez le couvercle à l'arrière et retirez la languette de protection (qui sert durant le transport) (Figure 2).

Lorsque vous appuyez sur un bouton de la télécommande, vous verrez une petite LED bleu entre les boutons.



Figure 1: Câble de chargement

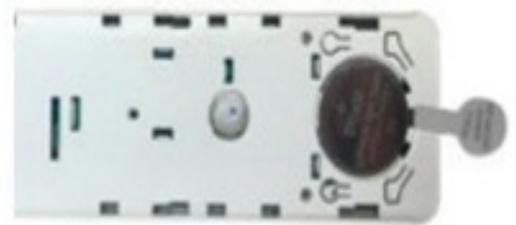


Figure 2: Télécommande avec le couvercle de pile enlevé

## **MODIFIER LES LIMITES D'ARRÊTS EN HAUT ET EN BAS**

Votre store a été préprogrammé à l'usine avec des limites d'arrêt, mais vous avez peut-être à les ajuster une fois installé.

Remarque : lorsque le moteur est en "mode programmation", il ne se déplacera que petit à petit. Pour déplacer le store plus rapidement, appuyez et maintenez le bouton "Haut" ou "Bas".

### **POUR MODIFIER LA LIMITE D'ARRÊT SUPÉRIEURE:**

1. Appuyez sur "Haut" pour déplacer le store vers la limite d'arrêt en haut pré réglée.
2. Appuyez en même temps sur "Haut" et "Stop" et maintenez-les enfoncés jusqu'à ce que le moteur fasse un bip et un petit mouvement : mouvement rapide de haut en bas.
3. Déplacez le store jusqu'à la limite d'arrêt en haut souhaitée.
4. Appuyez simultanément sur les boutons "Haut" et "Stop" et maintenez-les enfoncés jusqu'à ce que le moteur fasse un bip une fois et deux petits mouvements.

### **POUR MODIFIER LA LIMITE D'ARRÊT INFÉRIEURE:**

1. Appuyez sur "Bas" pour déplacer le store vers la limite d'arrêt en bas pré réglée.
2. Appuyez en même temps sur "Bas" et "Stop" et maintenez-les enfoncés jusqu'à ce que le moteur fasse deux bips et un petit mouvement.
3. Déplacez le store jusqu'à la limite d'arrêt en bas souhaitée.
4. Appuyez simultanément sur les boutons "Bas" et "Stop" et maintenez-les enfoncés jusqu'à ce que le moteur fasse un bip et deux petits mouvements.

## **RÉINITIALISER LE MOTEUR DU STORE**

### **Si vous devez supprimer toutes les limites d'arrêt du store :**

1. Appuyez et maintenez enfoncé le bouton "Option" (Figure 2) sur l'extrémité du moteur du store jusqu'à ce que le store face **4 fois des petits mouvements et face 4 bips**. Cela supprime toute la programmation.

REMARQUE : il y a une pause plus longue entre le 2ème et le 3ème mouvement.

2. Connectez le store au moteur (instructions sur la page suivante).
3. Définissez les limites en Haut et en Bas :

*Remarque : lorsque le moteur est en "mode programmation", il ne se déplacera que petit à petit.*

*Pour déplacer le store plus rapidement, appuyez et maintenez le bouton "Haut" ou "Bas".*

- Pour régler la limite en Haut, déplacez le store dans la position souhaitée.
- Appuyez simultanément sur les boutons "Haut" et "Stop" et maintenez-les enfoncés jusqu'à ce que le moteur face 2 petits mouvements et bip une fois. Vous avez bien défini la limite supérieure.
- Pour régler la limite en Bas, déplacez le store dans la position souhaitée.
- Appuyez simultanément sur les boutons "Bas" et "Stop" et maintenez-les enfoncés jusqu'à ce que le moteur face 2 petits mouvements et bip une fois. Vous avez bien défini la limite supérieure.

## TÉLÉCOMMANDE AVEC UN CANAL

---

- Appuyez (et relâchez) le bouton Haut ou Bas et le store ira à la limite d'un côté ou de l'autre.
- Appuyez (et relâchez) le bouton Stop n'importe quand le store monte ou descend pour l'arrêter à un endroit.

## TÉLÉCOMMANDE MULTI CANAUX

---

Les télécommandes multi canaux sont utilisées pour contrôler plusieurs stores avec une seule télécommande.

- La télécommande a 15 canaux qui peuvent être programmés.
- Un seul store ou un groupe de store peuvent être programmé sur un canal spécifique (indiqué sur la télécommande).
- Le canal 0 est toujours le canal général : il fera fonctionner tous les stores à la fois. Impossible de le programmer.
- Cliquez sur "<" ou ">" pour changer de canal, puis lancez le(s) store(s) en utilisant les boutons Haut, Bas et Stop.

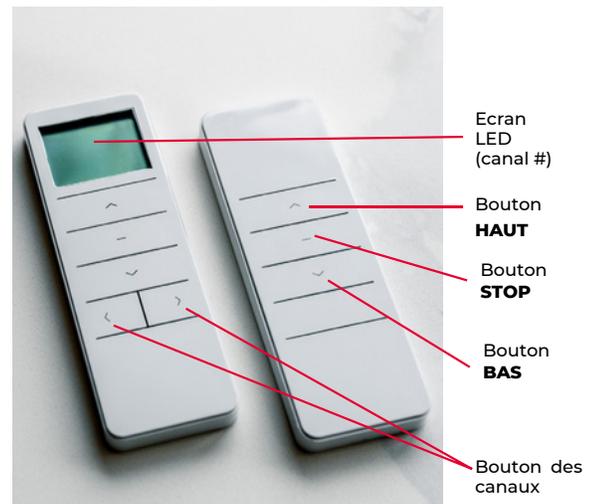


Figure 4 : Télécommande multi canaux

## RÉINITIALISER LE MOTEUR DU STORE

---

Si l'éclairage LED bleu entre les boutons n'est pas allumé quand vous appuyez sur l'un des boutons, il faut alors remplacer la pile.

- La télécommande doit faire fonctionner vos stores à une distance maximale de 100 pas, mais si la pile est faible, alors il faudra se rapprocher.
- Parfois, il y a assez de puissance pour afficher un canal sur l'écran LED d'une télécommande multi canaux, mais il n'y a pas assez de puissance pour envoyer un signal au moteur et faire fonctionner le store.

La télécommande utilise une pile CR2450 que vous pouvez trouver dans la plupart des magasins.

## **CONNECTER LE STORE À LA TÉLÉCOMMANDE**

1. Pour une télécommande multi canaux, sélectionnez d'abord le bon canal (pas le canal 0).
  2. Maintenez le bouton option (Figure 2) sur l'extrémité du moteur du store, le store doit tourner une fois, lâchez ensuite, vous entendrez un long bip.
  3. Appuyez rapidement sur le bouton "Haut", le store montera une fois en bippant 3 fois.
- Remarque : une fois que le moteur est lancé, appuyez sur "Haut" dans les 20 secondes.*

## **DÉCONNECTER LE STORE DE LA TÉLÉCOMMANDE/CANAL**

Suivez les étapes pour "Connecter le store...", mais appuyez sur le bouton "Bas" à la place.

## **INVERSER LA DIRECTION DU STORE**

Dans le cas où la direction du store est inversée, maintenez le bouton option (Figure 2) sur l'extrémité du moteur du store jusqu'à ce qu'il fasse 3 fois le mouvement.

## **RÉORGANISER LE STORE SUR LA TÉLÉCOMMANDE MULTIFONCTION**

N'oubliez pas que la programmation pour chaque store est enregistrée au niveau du moteur du store, pas dans la télécommande. Tous les changements que vous souhaitez faire, pourront être fait.

- Déplacer un store d'un canal à un autre (voir ci-dessous) Contactez le service client pour obtenir de l'aide concernant :
- Déplacer un groupe de stores d'un canal à l'autre
- Copier la programmation d'une télécommande à une autre

## **DÉPLACER UN STORE D'UN CANAL À UN AUTRE**

Le moyen le plus simple pour déplacer un store (et ses paramètres) d'un canal à un autre, c'est de déconnecter puis de reconnecter le store à la télécommande. Exemple : les stores gauches et droit dans la salle à manger sont sur des canaux différents, mais vous voulez qu'ils se ferment ensemble.



1. Sélectionnez le canal 2 et désinstallez le bon store.
2. Puis sélectionnez le canal 1 et installez le bon store sur ce canal.



Les stores de droit et gauche dans la salle à manger sont maintenant sur le même canal (canal 1) et se fermeront en même temps.

## **RÉGLAGE DE LA LIMITE D'ARRÊT AU MILIEU**

Ce moteur peut aussi s'arrêter au milieu. La fixation de cette limite est laissée libre au client, il n'est pas déjà programmé.

### **POUR RÉGLER OU MODIFIER LA LIMITE D'ARRÊT AU MILIEU:**

1. Faites descendre ou monter le store jusqu'au moment où vous souhaitez qu'il s'arrête.
2. **Appuyez et maintenez le bouton "Stop"** durant 5 secondes jusqu'à ce que le moteur fasse un bip et un petit mouvement : il fera un petit mouvement rapide de haut en bas.
3. Pour confirmer la limite, mettez le store dans une autre position. Ensuite, tant que le store ne bouge pas, appuyez sur le bouton "Stop" et il devrait se déplacer vers la limite que vous avez défini.

# USER MANUAL

## REMOTE CONTROL SHADES

PLEASE KEEP THIS MANUAL AFTER YOUR SHADES ARE INSTALLED AND OPERATING CORRECTLY. IT CONTAINS IMPORTANT INFORMATION WHICH MAY BE USEFUL IF YOUR SHADES NEED TO BE RE-PROGRAMMED IN THE FUTURE.

## INTRODUCTION

---

Thank you for your purchase of motorized shades. With careful use, your shades will give you many years of trouble-free operation. Please read the following instructions to familiarize yourself with the operation and maintenance of your shades.

## CHARGING THE MOTOR BATTERY

---

The shade battery is inside the motor, encased in the shade tube.

Ensure that the battery is fully charged before installing the shade:

- Insert the charging cord (Figure 1) into the charging port on the end of the motor tube, and plug the other end of the power adaptor into an outlet.
- When the LED on the power adaptor changes from red to green, the motor is fully charged.

If the motor battery needs to be charged, it will beep 10 times when you press any button on the remote control.

## PREPARING THE REMOTE CONTROL

---

Remove the panel on the back of the remote and pull out the insulating paper tab used to protect it during shipment/storage (Figure 2).

When you press a button on the remote, you will see blue LED backlight in between the buttons.



Figure 1: Charging cord

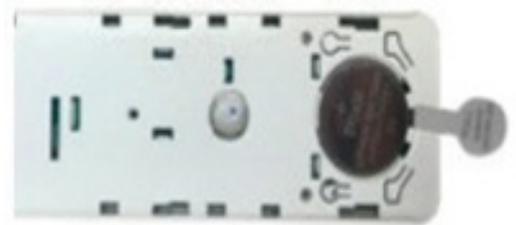


Figure 2: Remote with battery cover removed

## **CHANGING UPPER AND LOWER STOP LIMITS**

---

Your shade has been pre-programmed at the factory with stop limits, but you may need to adjust them after installation.

NOTE: When the motor is in “program mode” it will only move in small steps. To move the shade more quickly, press & hold the UP or DOWN button until the shade continues moving.

TO CHANGE THE UPPER STOP LIMIT:

1. Press UP to move the shade to the current pre-set upper stop limit.
2. Press & hold UP & STOP buttons together until the motor jogs once, then beeps 2 times. A “jog” is a quick, small up-and-down movement.
3. Move the shade to the desired upper stop limit.
4. Press & hold UP & STOP buttons together until the motor jogs 2 times and beeps once.

TO CHANGE THE LOWER STOP LIMIT:

1. Press DOWN to move the shade to the current pre-set lower stop limit.
2. Press & hold DOWN & STOP together until the motor jogs once, then beeps 2 times.
3. Move the shade to the desired lower stop limit.
4. Press & hold DOWN & STOP buttons together until the motor jogs 2 times and beeps once.

## **RESETTING THE SHADE MOTOR**

---

If you need to remove all shade stop limits and start over, follow these steps:

1. Press & hold the Setting Button (Figure 2) on the shade motor end until the shade jogs 4 times then beeps 4 times. This removes all programming.

NOTE: There is a longer pause between the 2nd and 3rd jogs.

2. Pair the shade to the motor (directions on next page)
3. Set upper and lower limits:

NOTE: The motor is in “program mode” it will only move in small steps. To move the shade more quickly, press & hold the UP or DOWN button until the shade continues moving.

- To set the upper limit, move shade to the desired upper stop position.
  - Press & hold UP & STOP buttons together until the motor jogs 2 times and beeps once. You’ve now set the upper limit.
  - To set the lower limit, move shade to the desired lower stop position.
  - Press & hold DOWN & STOP buttons together until the motor jogs 2 times and beeps once. You’ve now set the lower limit.
4. If desired, follow instructions for “Setting Middle Stop Limit.”

## **SINGLE-CHANNEL REMOTE**

---

- Press (and release) the Up or Down button and the shade will go to the upper or lower stop limit set by the factory.
- Press (and release) the Stop button at any time while the shade is raising or lowering to stop it at that point.

## **MULTI-CHANNEL REMOTE**

---

Multi-channel remotes are used to control several shades independently with just one remote.

- The remote has 15 channels that can be programmed.
- A single shade or a group of shades has been pre-programmed to operate on a specific channel, as specified on the order.
- Channel 0 is always the group channel; it will operate all shades at once. It cannot be programmed.
- Press the “<” or “>” button to select the correct channel, and then operate the shade(s) on that channel with the Up, Down and Stop buttons.

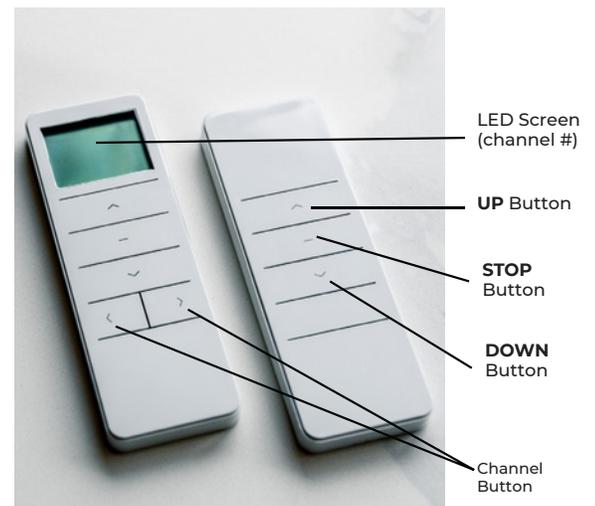


Figure 4: Multi-channel remote

## **CHANGING THE REMOTE BATTERY**

---

If the blue LED backlight between the remote buttons doesn't show when you press Up, Down or Stop, it is time to replace the battery.

- The remote should operate your shades from a distance of up to 100 feet, but low remote battery power can shorten this distance.
- Sometimes there is enough power to display a channel number on the LED screen of a multi-channel remote, but still not enough to signal the motor and operate the shade. The remote control uses a CR2450 battery, available at most hardware or general stores.

## **PAIRING SHADE TO THE REMOTE**

1. For a multi-channel remote, select channel first (Do not select Channel 0).
2. **Press & hold** the **Setting Button** (Figure 2) on the shade motor end until the shade jogs once; let go and you'll hear a long beep.
3. Quickly press the **UP** button; shade will jog once and beep 3 times. Note: Once motor jogs, you must press UP within 20 seconds.

*Note: Once motor jogs, you must press UP within 20 seconds.*

## **UN-PAIRING SHADE FROM THE REMOTE/CHANNEL**

Follow "PAIRING THE SHADE..." steps, but press the DOWN button instead.

## **REVERSING THE ROLL DIRECTION**

If for some reason shade direction is reversed, Press & hold the Setting Button (figure 2) on the shade motor end until the shade **jogs 3 times**.

## **PAIRING SHADE TO THE REMOTE**

Remember that the programming (stop limits) for each shade is saved in the shade motor, not the remote. So whatever changes you want can be accomplished.

- Moving a shade from one channel to another (see below) Contact Customer Service for assistance/instructions on:
- Moving a group of shades from one channel to another
- Copying programming from one remote to another

## **MOVING A SHADE FROM ONE CHANNEL TO ANOTHER**

The simplest way to move a shade (and its stop limits) from one channel to another is by un-pairing and pairing the shade to the remote.

Example: Left and right shades in dining room are on separate channels, but you want them to move together.



1. Select channel 2 and un-pair the right shade.
2. Then select channel 1 and pair the right shade to this channel.



Now both the left and right dining room shades are on the same channel (channel 1) and will move together.2. Then select channel 1 and pair the right shade to this channel.

## **SETTING MIDDLE STOP LIMIT**

---

This motor also has a middle stop position capability. Setting this limit is left to the customer; it's not pre-programmed at the factory.

### **TO SET OR CHANGE THE MIDDLE STOP LIMIT:**

1. Move the shade to the desired middle stop limit.
2. **Press & hold STOP** button for 5 seconds until the motor jogs once and beeps once.

*A "jog" is a quick, small up-and-down movement.*

3. To confirm that you've set this limit, move the shade to another position. Then while shade is not moving, press the STOP button and it should move to the middle limit.